

פרק קח - Psalm 108

א שִׁיר מִזְמוֹר לְדָוִד:

1. A song, a Psalm of David.

ב נִכּוֹן לִבִּי אֱלֹקִים אֲשִׁירָה וְאֶזְמְרָה אֶף־כְּבוֹדִי:

2. My heart is steadfast, God, I will sing and I will offer hymns, this too is my glory.

ג עֹרָה הַנִּבֵּל וְכִנּוֹר אֶעֱרָה שָׁחַר:

3. Awake, lyre and harp; and I will awaken the dawn.

ד אֹדֶךָ בְּעַמִּים | ד' וְאֶזְמְרֶךָ בְּל־אֲמִים:

4. I will thank You among peoples, Adoniye, and I will sing praises to You among the nations.

ה כִּי־גָדוֹל מֵעַל־שָׁמַיִם חֶסֶדְךָ וְעַד־שְׁחָקִים אֲמַתֶּךָ:

5. For great aboved the heavens is Your kindness, and until the skies is Your truth.

ו רִוְמָה עַל־שָׁמַיִם אֱלֹקִים וְעַל כָּל־הָאָרֶץ כְּבוֹדְךָ:

6. Exalted above the heavens is God, and above all the earth is Your glory.

ז לְמַעַן יִחַלְצוּן יְדִידֶיךָ הוֹשִׁיעָה יְמִינְךָ וְעַנְגִּי:

7. In order that Your loved ones be released, deliver [with] Your right hand and answer me.

ח אֱלֹקִים | דַּבֵּר בְּקִדְשׁוֹ אֶעֱלֶזָה אַחֲלֶקְהָ שְׂכָם וְעִמָּךְ סִכּוֹת אֲמַדְדִּי:

8. God spoke in His holiness that I would exult, that I would divide a portion, and the valley of Succoth I would mete out.

ט לִי גִלְעָד | לִי מְנַשֶּׁה וְאֶפְרַיִם מְעוֹז רֹאשִׁי יְהוּדָה מְחַקְקִי:

9. Mine is Gilad, mine is Menashe, and Ephraim is the stronghold of my head; Judah is my lawgiver.

י מוֹאָב | סִיר רְחֹצִי עַל־אֶדְוֹם אֲשַׁלְכֶךָ נַעֲלִי עָלַי פְּלֶשֶׁת אֶתְרוּעֶעַ:

10. Moab is my wash basin, upon Edom I will cast my lock, at Philistia I will shout.

יא מִי יָבִילֵנִי עִיר מְבֻצָּר מִי נַחְנִי עַד־אֶדְוֹם:

11. Who will bring me into the fortified city, who will lead me unto Edom?

יב הֲלֹא־אֱלֹקִים זָנְחָתָנוּ וְלֹא־תֵצֵא אֱלֹקִים בְּצַבָּאתֵינוּ:

12. Has God not forsaken us, and God does not go forth with our hosts?

יג הֲבֵה־לָנוּ עֲזָרַת מִצְרַיִם וְשׂוֹא תִשׁוּעַת אָדָם:

13. Give us help against the adversary, futile is the help of man.

יד בְּאֱלֹקִים נַעֲשֶׂה־חֵיל וְהוּא לָבוֹס צָרֵינוּ:

*Please do not discard this holy document. Please deposit in Geniza at your local synagogue.*

14. Through God we will do valiantly and He will trample our adversaries.